

শ্রী শঙ্কর শাস্ত্রী

বঃ.বঃ.বঃ.

শৈলজানন্দের
রচনা ও পরিচালনা



শ্রীপঞ্চদীপা লিমিটেডের প্রথম নিবেদন

রং-বেরং

রচনা ও পরিচালনা করেছেন—শৈলজানন্দ

পরিচালককে সাহায্য করেছেন—মোহিনী চৌধুরী, মুরলীধর বসু,

অশোক সরকার, গঙ্গা বোষাল

সঙ্গীত পরিচালনা করেছেন—শৈলেশ দত্তগুপ্ত

সাহায্য করেছেন—কমল মিত্র

ছবি তুলেছেন—সুবোধ বন্দ্যোপাধ্যায়

সাহায্য করেছেন—হরেন বোস, শৈলেন বিশ্বাস

শব্দ ধরেছেন—জে, ডি, ইরানী

সাহায্য করেছেন—সম্বৎ বোস

লেবরেটারীর কাজ করেছেন—বীরেন দাশ গুপ্ত

সাহায্য করেছেন—শম্ভু সাহা, মজু, সামান্ত রায়, অমূল্য দাস, ননী চ্যাটার্জী

গান লিখেছেন—মোহিনী চৌধুরী

নাচ শিখিয়েছেন—পিনাকী

ধর-বাড়ী তৈরি করেছেন—বিজয় বোস

রূপসজ্জা করেছেন—শৈলেন গাঙ্গুলী

সহকারী—নিতাই

দেখাশোনা করেছেন—লালমোহন রায়

সাহায্য করেছেন—শম্ভুনাথ মুখোপাধ্যায়, নিতাই সরকার

সম্পাদনা করেছেন—অজিত দাস

সাহায্য করেছেন—নির্মলানন্দ মুখোপাধ্যায়

অভিনয় করেছেন

মলিনা, সিপ্রা, রেণুকা, বেলা, লীলাবতী, পাহাড়ী, নীতীশ, ফণী রায়, নবদ্বীপ, ইন্দু

মুখার্জী, সন্তোষ দাস, কালী গুহ, পাঁচকড়ি, ভবানী ভট্টাচার্য, ফণী মতিলাল,

বন্দে, বটু গাংগুলী, অশোক, আদল, বাদল, বিনয়, পুলিন, রাজকুমার,

প্রফুল্ল, কালী চক্রবর্তী, অনিল বসু, নকুল, শৈলেন, অশ্বিনী, সুরেন,

হরকান্ত, অনাদি, সুশীল, বেলা, কমলা, অনিমা, স্মধা, পুতুল,

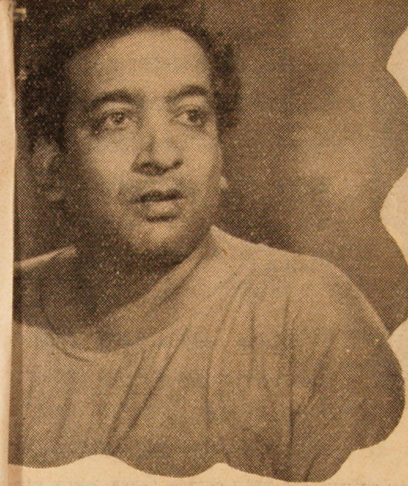
বাসন্তী, জোৎস্না, হেনা, গৌরী, ছায়া, গঙ্গা, আশা, উষা,

গোপাল, প্রবীর, দেবদাস ইত্যাদি।

পরিবেশক

প্রাইমা ফিল্মস্ (১৯৩৮) লিঃ

রূপবাণী বিল্ডিংস্ : ৭৬, ৩, কর্ণওয়ালিশ স্ট্রীট, কলিকাতা



রং-বেরং

কাহিনী

মহারাজা বিক্রমজিৎ !

মহারাজার না আছে রাজত্ব,
না আছে রাজ-প্রাসাদ, তবু যে
তিনি কেমন করে মহারাজা হলেন
তার সে বিচিত্র ইতিহাস পরে
জানলেও চলবে, এখন এইটুকু
মাত্র জেনে রাখুন,—তঁার বাড়ীর
উঠানে কুয়ো খুঁড়তে খুঁড়তে

একটি তলোয়ার বেরিয়েছিল ! তলোয়ারটি যে-সে তলোয়ার নয়, খাঁটি রূপো
দিয়ে তৈরি।

বাড়ীর উঠানে বেরুলো তলোয়ার, যে-গ্রামে তিনি বাস করেন, সে গ্রামের
নাম রাজগড়, তার ওপর তঁার নিজের নাম—বিক্রম বন্দ্যোপাধ্যায়।

এতগুলো মিল যখন একই সঙ্গে মিলে গেল, তখন বিক্রমের দৃঢ় ধারণা হ'লো—
তঁার পূর্ব পুরুষ নিশ্চয়ই ছিলেন হয়ত কোনও রাজা নয়তো মহারাজা। এবং
সেই কথা ভেবে ভেবে তঁার মাথাটা গেল খারাপ হয়ে।

সংসারে তঁার থাকবার মধ্যে ছিল একটি ছেলে আর একটি মেয়ে। মেয়ের
নাম মণি আর ছেলের নাম মণিক। কিন্তু এখন সব গেল বদলে। মেয়ে হ'লো
মহারাজ-কুমারী মণিমালা, আর ছেলে হ'লো মহারাজ-কুমার মণিক্য বাহাদুর।

সমস্তা দেখা দিল মেয়ের বিয়ে নিয়ে। মহারাজা বিক্রমজিতের কত্যা—বিয়ে
তার যেখানে-সেখানে দেওয়া চলে না। পাত্রটি মহারাজা না হোক, রাজা হ'লেই
যেন ভাল হয়।



কিন্তু রাজা মহারাজা প্রচুর পরিমাণে
পাওয়া যায় না। কাছাকাছি যে ক'জন
ছিলেন, বিক্রমজিৎ নিজেই গেলেন
তাঁদের কাছে কন্যার বিবাহের প্রস্তাব
নিয়ে। ফল কি হ'লো বুঝতেই
পারছেন।

এদিকে মহারাজ-কুমারী মণিমালার
বয়স দিন দিন বেড়েই চললো।

শেষে একদিন সংবাদ পাওয়া গেল,
জমিদার বন্দে-বাহাদুরের পত্নীবিয়োগ ঘটেছে এবং তিনি পুনরায় বিবাহ করতে চান।

বন্দে-বাহাদুর অবশ্য রাজাও ন'ন, মহারাজাও ন'ন—ছোটখাটো জমিদার।
কিন্তু নাম-ডাক খুব।

সবাই বলে সে যেমন
মাতাল, তেমনি বজ্জাত।

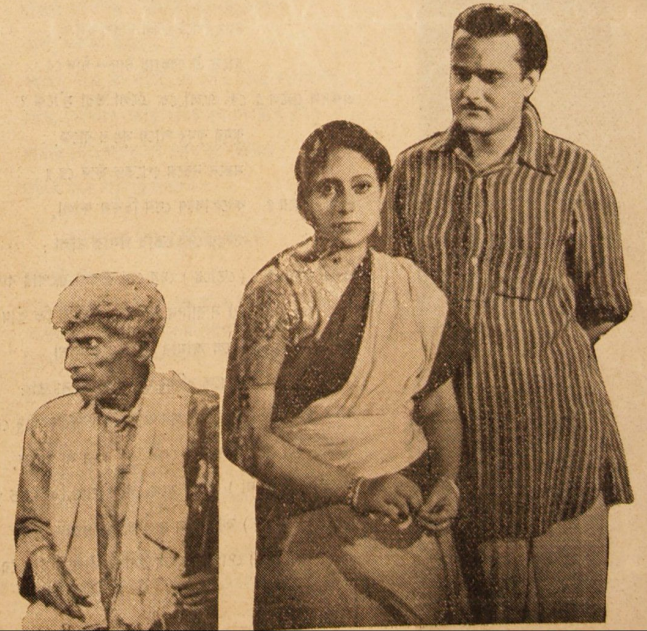
মহারাজা বিক্রমজিৎ নিজে
গেলেন তাঁর কাছে মহারাজ-
কুমারী মণিমালার বিবাহের
প্রস্তাব নিয়ে। বন্দে-বাহাদুর
সম্মত হলেন।

এত বড় একটা লোকের
সঙ্গে মণিমালার বিবাহ।
বিক্রমজিতের বিষয়-সম্পত্তি
বলতে যৎসামান্য বা-কিছু ছিল
বিক্রি করে' করলেন বিবাহের



আয়োজন। তাঁর সেই জরাজীর্ণ গৃহের প্রাঙ্গনে হ'লো মহোৎসবের সমারোহ!
এবং সেই আনন্দ কলরব-মুখরিত বিবাহ-বাসরে অকস্মাৎ ঘটে গেল এক অভাবিত
দুর্ঘটনা—যার জন্তে কেউ-ই প্রস্তুত ছিল না এবং তারই সূত্র ধরে গল্পের মোড় গেল
অচ্যুতিকে ফিরে।

তারপর বহু-বিচিত্র ঘটনার মধ্য দিয়ে বয়ে চললো এই জীবন-নাট্যের অব্যবহিত
শ্রোত। কত অভিনব চরিত্রের হ'লো অভূতপূর্ব সমাবেশ, কত মুখে ফুটলো হাসি,
কত চোখে এলো জল! নিতান্ত সহজ সরল সত্যশ্রয়ী এক উন্মাদ দেখলে বিগত
দিনের ঐশ্ব্যের স্বপ্ন, আবার ঐশ্ব্য মদমত্ত দুশ্চরিত্র বন্দে-বাহাদুর তাকেই করলে
নিষ্ঠুর পরিহাস, একটি নারীর জীবন নিয়ে খেললে ছিনিমিনি খেলা! ওদিকে
প্রেমের ব্যর্থতায় আর-একটি নারী হ'লো মহিমায় মহিমসী! আর সবার উপরে
অবিচ্ছেদ্য প্রেমের বন্ধনে বাঁধা দুটি ভাই আর বোন—মণি আর মাণিক—নাটকীয়
প্রতিবাত-জর্জর দুটি বিচিত্র চরিত্র—নিজেদের ললাট-রক্তে লিখে দিয়ে গেল এই
জীবন-নাট্যের পরমাশ্চর্য পরিণতি!



গান

রংবেরং ! রংবেরং !! রংবেরং !!!

রংবেরং-এর মেলবো ডানা আমরা প্রজাপতির দল ।
পঞ্চদশীপ আলোর ছটায় ঝলমল্-ঝলমল্-ঝলমল্-ঝলমল্ ॥
আমরা রংয়ের ফুলঝুরি কেউ লালপরা কেউ নীলপরা,
এই দুনিয়ার রঙ মহলে রংবেরংয়ের রূপ ধরি ;
(করি) একঝলকে মন রঙায়ে একপলকে রংবদল ॥
রংবেরংয়ের পুতুল নাচে এই জীবনের নাচঘরে !
কেউ বা মাতাল, কেউ-বা পাগল, কেউ-বা রাজার সাজ পরে ।
কোনটি আসল যায় না চেনা, সব বুটা হায়, সব নকল ॥
কান্নাসিরি টেট তুলে যায় রংবেরংয়ের দিনগুলি,
আজকে যে-জন বাসছে ভালো কাল দেখি সে যায় ভুলি !
হায় রে জীবন দুসছে যেমন পদ্মপাতায় একটু জল ॥

ঝুমুর নাচের গান

একদল মেয়ে : কে এলো কে এলো হাতে বাঁশি ?
দারু পিয়ে পেল দারুণ হাসি,
হাসে ঐ বেহায়া চাঁদ—চাঁদ রে !
একদল ছেলে : কে এলো কে এলো ঝরা সাঁঝে ?
ঝুমুর ঝুমুর পায়ে ঝুড়ু র বাজে,
নয়নে নয়নে পেতেছ ফাঁদ রে ॥
একটি মেয়ে : কাকোবরণ যেন চিকন কালা,
গলায় দেব তোর পলার মালা ;
একটি ছেলে : (তোর) দেব লো রূপসী রূপোর বালা ।
(আমি) সারাদিন উপোসী, সাঁধবি কি সাঁধ রে ॥
মেয়েটি : টলে আমার পা, ঘুরছে মাথা
সাঁধতে বলিস যদি-পারবো না তা ;
নাচবো এখন আমি, তুই বসে কাঁদ রে ॥
ছেলেটি : (আহা) রাগিস কেন তুই আর না কাছে,
মেয়েটি : (না না) বাঘের মুখে গেলে শ্রাণ কি বাঁচে ?
ছেলেটি : (তুই) করিস নে ভুল আমি এনেছি ফুল,
(এই) দোপাটি ফুলে তোর খোঁপাটি বাঁধ রে ॥

সই-এর গান

রেণু : দুটি পাখী বাঁধলো বাসা আনন্দে
আর কেন তুই একলা থাকিস বন্দ ।
শয় চাতকী মিটেবে যাতে পিয়াসা
এই কুয়োতে নেই সে মিঠে জল ।
আর কেন তুই একলা থাকিস বন্দ ॥
মণিমালা : একলা থাকি, আমার খুশি ।
রেণু : আহা, একটা মানুষ জাগছে সারা রাত গো,
হেথা তোরও গলায় নামছে না যে ভাত গো ;
মন যে করে উড়ু-উড়ু ছইজনের,
দূরে থাকি দুজনারি জল ॥
মণি : যাঃ, ভারী ফাজিল তুই ।
রেণু : আমি তো ভাই নই যোগিনী যোবনে,
দেহে মনে দেউলিয়া নই তোর মতো ;
মনের মুখে বড়ো বরের ঘর করি,
চাওয়া পাওয়ার খুঁতখুঁতুনি নেইখুঁতুনি ॥
মণি : দ্রশ, খুব যে বড়াই ।
রেণু : আহা, আর না কাছে দে দেখি তোর হাত দেখি,
দেখি, এইবারে তোর শনির দশা কাটবে কী ;
স্বামীর সোহাগ জুটবে বোধ হয় এইবার ।
ফুটবে মমে আশার শতদল ॥

রাখাল ছেলের গান

লগ্ন ব'য়ে যায়—
যায় যায়-যায় রে কল্যা লগ্ন ব'য়ে যায় ।
যায় রাজরাণী আজ কাঙ্গালিনী-পাগলিনীর প্রায় ॥
সিঁথির সিঁদুর, হাতের শাঁখা, সরল মনের জোরে ।
দূরের মানুষ রয় না জীবন-ভরে ;
হায় মনের কোণায় ধ'রলে ফাটল জোড় লাগানো দায় ॥
কপালে তোর লাগলো আগুন টালবি কোথায় জল ?
চোখের জলে নিভবে না তোর মনের তৃপনল ।
তুই হাওগার পিছে ছুটলি মিছে পাওয়ার হুরাশায় ॥
হায় অভাগী কাহার লাগি ভাঙলি আপন ঘর ?
সব চেয়ে যে আপন ছিল সেই হোল আজ পুর ।
তোরা একল-ওকুল দুকল গেল, করবি কী উপায় ?



শ্রীমতী পিকচার্স
লাইসেন্স

প্রাইমা ফিল্মস
পরিবেশন

ভূমিকায়
কানন দেবী

অনুভা, বেবা, রুণু, বিজলী
পূর্ণিমা, কমলানিধি, বিপিনশুভ
বিমান, হরিধন, ভূজঙ্গ
কাহিনী
কল্যাণী মুখোপাধ্যায়
স্বরশিল্পী
উমাপতি শাল

সুনন্দা দেবী

অভিনেত্রী
নীবেন নাহিড়ী

পরিচালিত
শ্রীমতী হরি, জগদ্র, আলকা
বীবীন মজুমদার, এসীমকুমার
কাহিনী : নীপেন্দ্র কুম্ভ
স্বরশিল্পী : বীবীন চট্টোপাধ্যায়

এস. বি
প্রোডাকশন্স

মনন্যা

সিংহদ্বার

সিনে প্রোডিউসার্স

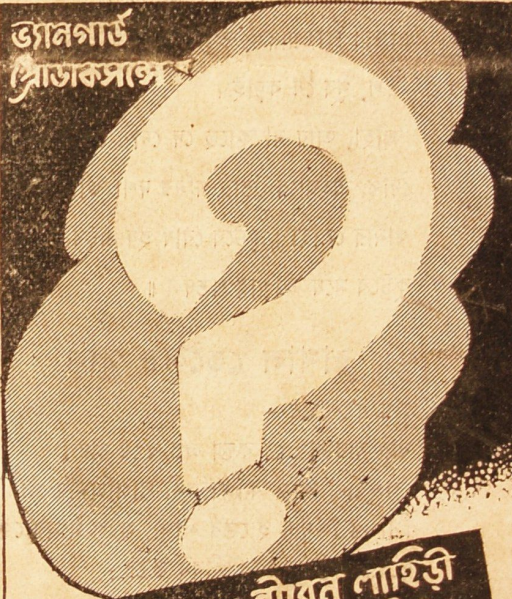
**স্বাস্থ্যের
ডাক**

৩৩*

ভূমিকায়
অনুভা, উমা
গায়ত্রী, নীলিন্দা
কান্ত, মানোজেন
মঞ্জল, ফণীরাই
জাহবন কুমার
সুভূতি

কাহিনী
চাঁদমোহন চক্রবর্তী
সংলাপ
মানিলাল বন্দ্যো
পরিচালনা
সুকুমার মুখার্জী

ভগনগার্ড
প্রোডাকশন্স



পরিচালনা : নীবেন নাহিড়ী
কাহিনী : প্রোগেন্দ্র মিত্র

#

প্রাইমা ফিল্মস (১৯৩৮) লিঃ-এর পক্ষ হইতে শ্রীকলীন্দ্র পাল, কর্তৃক সম্পাদিত ও প্রকাশিত এবং
১৮, বন্দাবন বনাক স্ট্রিটস্থ ইষ্টার্ন টাইপ ফাউণ্ডারী এণ্ড ওরিয়েণ্টাল প্রিণ্টিং ওয়ার্কস লিমিটেড
হইতে শ্রীবীরেন্দ্রনাথ দে বি-এস-সি কর্তৃক মুদ্রিত। [মূল্য ৭/০ আনা